

二〇二五年二月廿三日
顯現期後第七個主日

主日崇拜

讚美的敬拜 Worship in Praise

- | | |
|--|-----|
| 1. 昭示 Call to Worship | 主 禮 |
| 2. 唱詩 Opening Hymn & Singspiration | 會 眾 |
| 榮耀歸於真神
<i>To God Be the Glory</i> | |
| 3. 禱告 Praise, Thanksgiving & Confession (讚美、感謝、認罪) | 主 禮 |
| 4. 認信 The Apostles' Creed 使徒信經 | 會 眾 |

聆聽的敬拜 Worship in Listening

- | | |
|--|---------|
| 5. 讀經 Lesson (第一堂) 創世記 Genesis 45:1-15 | 薛華清 |
| (第二堂) | 馮溢華 |
| 6. 唱詩 Hymn (第一堂) 那雙看不見的手 | 會 眾 |
| 獻詩 Anthem (第二堂) | 詩 班 |
| 7. 講道 Sermon 破鏡重圓 | 朱牧師 |
| (第二堂) | 傳譯: 蕭志明 |

奉獻的敬拜 Worship in Dedication

- | | |
|----------------|-----|
| 8. 唱詩 Hymn 禱 | 會 眾 |
| 9. 奉獻 Offering | 主 禮 |

團契的敬拜 Worship in Koinonia (分享、關懷、代禱)

- | | |
|--|-----|
| 10. 報告 Announcement | 主 禮 |
| 11. 禱告 Pastoral Prayer 以主禱文公禱 End with the Lord's Prayer | 朱牧師 |
| 12. 祝福 Benediction 祝福後會眾同唱阿們頌 End with <i>Threefold Amen</i> ! | 朱牧師 |

生活的敬拜 Worship in Daily Life (接受差遣)

- | | |
|-------------------------------------|-----|
| 13. 唱詩 Sending Hymn 奉行真道 | 會 眾 |
| <i>Sent Forth by God's Blessing</i> | |

牧師:朱柯 義務傳道:方李曉芳、胡晉生 兒童事工主任:黃蕊 榮譽牧師:李永成

(2/12/2025 在回中國前參加喜樂團契分享的講稿)

感謝上帝造了我，對我一生的引領。每當我遇到困難時，便及時指明我的方向；我不到40歲時，丈夫因病走了，丟下我，上有三個老人，我媽媽、公公和婆婆，下有三個幼小的兒女，7至13歲。當時我萬分悲痛，迷失了方向，不知所措，呆若木鷄。

一天晚上，一個白衣戰士站在我床前，叫醒迷糊的我，勸我勇敢面對，因為我上有三個老人，下有三個兒女；還叫我向老天爺求救。我也奇妙的走到房間的一個黑角裡呼求老天爺，向老天爺提了三個請求：第一，有健康的身體；第二，有能力擔負家庭和工作重擔；第三，有能力培養三個孩子。當時我在區教育辦公室工作，正趕上文革後各級經濟困難時期。國家不再給民辦教師提供經費，而民辦教師的工資、醫療福利就得由鄉下基層政府負責提供，就是在這樣困難情況下工作也得到完滿解決。我的三個孩先後都考上大學。

我很怕退休，退休後沒工作，日子不知怎樣打發。當時學校反聘我三年。大女兒在美國夏威夷工作，天父把我安排到夏威夷這個氣候宜人的寶島上。通過慕道班認識上帝和學習聖經真理。我於1995年復活節領洗歸主，通過崇拜聽道、主日學、全年讀經和團契活動，改變了我的人生，從悲觀變得大有盼望。這二十多年來享受美國政府優厚福利待遇，過着美滿幸福的生活。

我今年88歲了，自理能力越來越低，我真的老了，兩個月來摔了兩次跤，最後一次跌倒把四根肋骨摔裂了，痛了一個多月，連累了多人，大女兒白天上班，晚上來服事我，關麗嬋姊妹、蘇鳳榮團長服事我多天，李佩君醫生多次送醫送藥，劉教授廸耐夫婦、王梁麗珍姊妹和王瑄姊妹上門探望，手拉手為我禱告，朱牧師、洪川師母上門發聖餐，李牧師和師母送可口的鮮魚，天雄大哥送中草藥和鷄。因我病麻煩驚動了這麼多人，我很難過，我想我應該去住老人院了。

在美國最大困難是我不懂英語，哪裡不舒服都不懂說，也聽不懂對方說什麼。我把這些問題跟兒女、媳婦商量，他們很努力幫我在家鄉佛山附近找到一個比較理想的養老院。敏玲幫我辦好了十年來回簽證，我準備二月底回國去看看。如果能適應，我就安頓下來，願主賜福，安排我的晚年。

本主日事奉同工

下主日事奉同工

	第一堂 (8:30AM)	第二堂 (11 AM)	第一堂 (8:30AM)	第二堂 (11 AM)
主禮	李世超	賀華	胡晉生傳道	方李曉芳傳道
講道	朱柯牧師	朱柯牧師	劉天約	劉天約
傳譯	----	蕭志明	陳呂中瑛	陳呂中瑛
領詩	張希良	劉鏘國 劉文蕙英	潘蘇婷婷	刁達謙 何婧旻
司琴	張簡	何婧旻	何雪明	劉王珮嫻
讀經	薛華清	馮溢華	段玲燕	陳安文
發聖餐	----	----	何清娟 王海源 鄭超	賀華 何婧旻 劉文蕙英
聖餐佈置	----	----	薛珍珠 廖玉海	葉張百齡 李貽月
招待	陳小蘭 王行玉 薛巧雲 陳雲芳	王麗洪 葉淑芳 徐孔飛 何風玉	薛珍珠 李華珠 曹秀英 廖玉海	葉張百齡 蔡茵茵 李貽月 池洪珠
投影機	何以丞	蕭宇科	沈如意	何以樂
影音控制	呂日謙 全越 林華山	全越 關霜怡 劉定一	呂日謙 全越 林華山	全越
奉獻點存	----	施建敏 洪川	----	刁達謙 何婧旻
停車管理	賀華 卞一君	何國興 卞一君	俞兆劇 卞一君	何國興 卞一君

本週箴言 Weekly Watch Word

彼得前書 2:9 惟有你們是被揀選的族類，是有君尊的祭司，是聖潔的國度，是屬上帝的子民，要叫你們宣揚那召你們出黑暗入奇妙光明者的美德。

本週禱告重點 Weekly Prayer Request

1. 英文部臨時牧師蘭迪牧師兩週後離任，本週二(2/25)晚有英文事工交接會。求主賜智慧給各位同工，也興起更多同工，齊心協力帶領接下來英文部的各項事工。也繼續求主帶領正在進行的聘牧工作，為我們的英文部早日預備全職的傳道同工。
2. 為兒童事工禱告：
 - 為聘請兒童事工主任禱告，求主預備合祂心意的同工。
 - 繼續為主日學老師及同工們，也為各團契裡帶領的兒童同工們禱告，有不少主日學同工也在團契裡幫忙，求主大大使用他們，幫助孩子們認識主耶穌，在真理中成長。
 - 繼續為《家有青少年》（1/27-3/24）在線父母成長營代禱，每週一晚聚會。目前有26人參加，求上帝使用這次成長營，裝備我們的家長成為孩子們的祝福。
3. 為青少年事工的同工們和成人主日學老師們禱告：求主加添他們的能力，保守他們服事主的心志，幫助他們對主的話有更多領受，作好老師，更作好榜樣。

報告事項

上主日教堂崇拜人數： 第一堂：成人 182 位，兒童 6 位 英文部：57 位

第二堂：成人 139 位，兒童 50 位

上週中文禱告會線數： 44 條（國語）

上週奉獻記錄:	常費奉獻	感恩奉獻	宣教奉獻
主日	\$3,480.60	\$400.00	\$200.00
網上	\$2,220.00		

1. 英文部活動: 本週六(3/1)於下午 4:00-6:30 在 Ala Moana Magic Island Lagoon 舉行海灘聚會。有游泳、遊戲、聚餐、唱詩、讀經、分享、洗禮及洗禮更新儀式等。歡迎弟兄姊妹參加，每位費用\$5，兒童及學生免費。請自備水、椅子、帽子、防曬霜和個人需要物品。請掃二維碼參閱詳情及報名。



2. 賑災募捐: 北美信義總會現正為加州賑災募捐，援助災民，傳遞天父的慈愛。弟兄姊妹如果有感動奉獻金錢支持，支票抬頭請寫 CLCH，並在 Memo 註明“賑災”或“賑灾”，現金捐款也請在獻金封上註明“賑災”或“賑灾”。本教會將於下主日(3/2)把捐款統一寄到北美信義總會。謝謝大家！

3. 青少年退修營: 夏威夷萬國兒童佈道團於 4/11-4/13 在 Puuhonua Farm 舉行 Spring Retreat，費用每位\$40；5/31-6/12 在 Molokai 島舉行 Level Up Hawaii 2025 (Youth Leadership Training Program)，費用每位\$375，包來回機票。歡迎年滿 12 歲或以上的青少年參加。報名及詳情請參閱海報，並使用海報的網址或二維碼報名。

4. 喜樂團契: 本週三(2/26)上午 10:00 在本教會二樓聚會，聚會後有午餐供應，歡迎弟兄姊妹參加。

5. 跨文化夫妻聚會: 本週五(2/28)晚上 6:30-8:30 在二樓 204 室舉行聚會，歡迎跨文化的夫婦一同參加這聚會，有簡單晚餐供應。請與曉芳傳道聯繫。

6. 國語成人主日學: 逢主日上午 9:45-10:30 上課。

- 1) 基要真理班從今天開始在三樓 302 室上課。準備領受洗禮、堅信禮或轉會的弟兄姊妹，必須先完成基要真理班的學習。
- 2) 新生命新生活班從今天開始改在二樓 203 室上課。鼓勵剛領受洗禮的弟兄姊妹參加，目的為了幫助弟兄姊妹靈命成長，在生活中操練敬虔。
- 3) 新舊約班學習《撒母耳記》在二樓 204 室上課。Zoom 會議室：帳號 9681696816 密碼 96816

7. 號角月報: 今年 1 月和 2 月份的夏威夷號角月報已放在陳列桌上。號角月報是很好的傳福音的工具，鼓勵每個家庭最少拿一份，自己看完後可以轉送給鄰居或親友。

堂議會佈告

黃蕊姊妹因個人原因，決定辭去兒童事工主任(Part-Time)職位。她在本教會的服事將到2025年3月23日為止。感謝黃蕊姐妹過去將近3年多在本教會的忠心服事，祈求上帝繼續帶領她，大大使用她。願上帝賜福給她和她的家人。

本教會現已開始招聘全職兒童事工主任，負責帶領和管理全教會的兒童事工，教導孩子們認識主耶穌並在真理上成長。申請和詳情，請聯繫潘敏玲執事，簡歷請電郵到 search@clch.org

堂議會消息 -- 有投票權的會員資格

根據以下會章及細則規定，本教會的會員符合下列各項資格者均有投票權：

會章第八章

8.02 凡在本教會接受洗禮者，或是以前曾奉三一上帝聖名受洗，由其它基督教教會正式轉入本教會者，或是在本教會行堅信禮者，都是本教會會員。

a. 有投票權的會員：18歲或以上，符合細則要求的良好標準者(如下)。

細則第三部份

7.1 經常參加聖餐。在投票前那六個月中(每年4月至10月)，有一半或以上的聖餐主日在本教會參加聖餐。

7.2 按教會記錄經常有奉獻財物。在投票前那六個月中，有三個月或以上有奉獻支持本教會的事工。

7.3 經常參與教會生活及崇拜。在投票前那六個月中，參加本教會的主日崇拜超過三個月(13個主日)。

為鼓勵弟兄姊妹恢復參加實體崇拜，從今年開始，18歲或以上的會員如果只參加網上主日崇拜，他/她將失去投票權。

教會其它常規聚會簡報提醒，詳情請參閱禮堂外的白板：

	國語部		粵語部	
主日	成人主日學	上午 9:45	成人主日學	上午 9:45
	兒童主日學	上午 11:00	兒童主日學	上午 11:00
星期二	睦鄰團契	晚上 7:30	---	
星期三	喜樂團契(第二、四週)	上午 10:00	---	
	全年讀經(隔週)	晚上 7:30	---	
星期四	禱告會	晚上 7:30	全年讀經(第二、四週)	晚上 7:30
星期五	愛家團契	晚上 7:30	週五查經(第一、三週)	晚上 7:30
	---		就業團契	晚上 7:30
星期六	華福團契	晚上 7:30	愛加倍團契	晚上 7:30